

Section II

Michigan Interpreter Directory

MICHIGAN INTERPRETER DIRECTORY

2006

PUBLISHED BY THE

DIVISION ON DEAF AND HARD OF HEARING
MICHIGAN COMMISSION ON DISABILITY CONCERNS
DEPARTMENT OF LABOR & ECONOMIC GROWTH

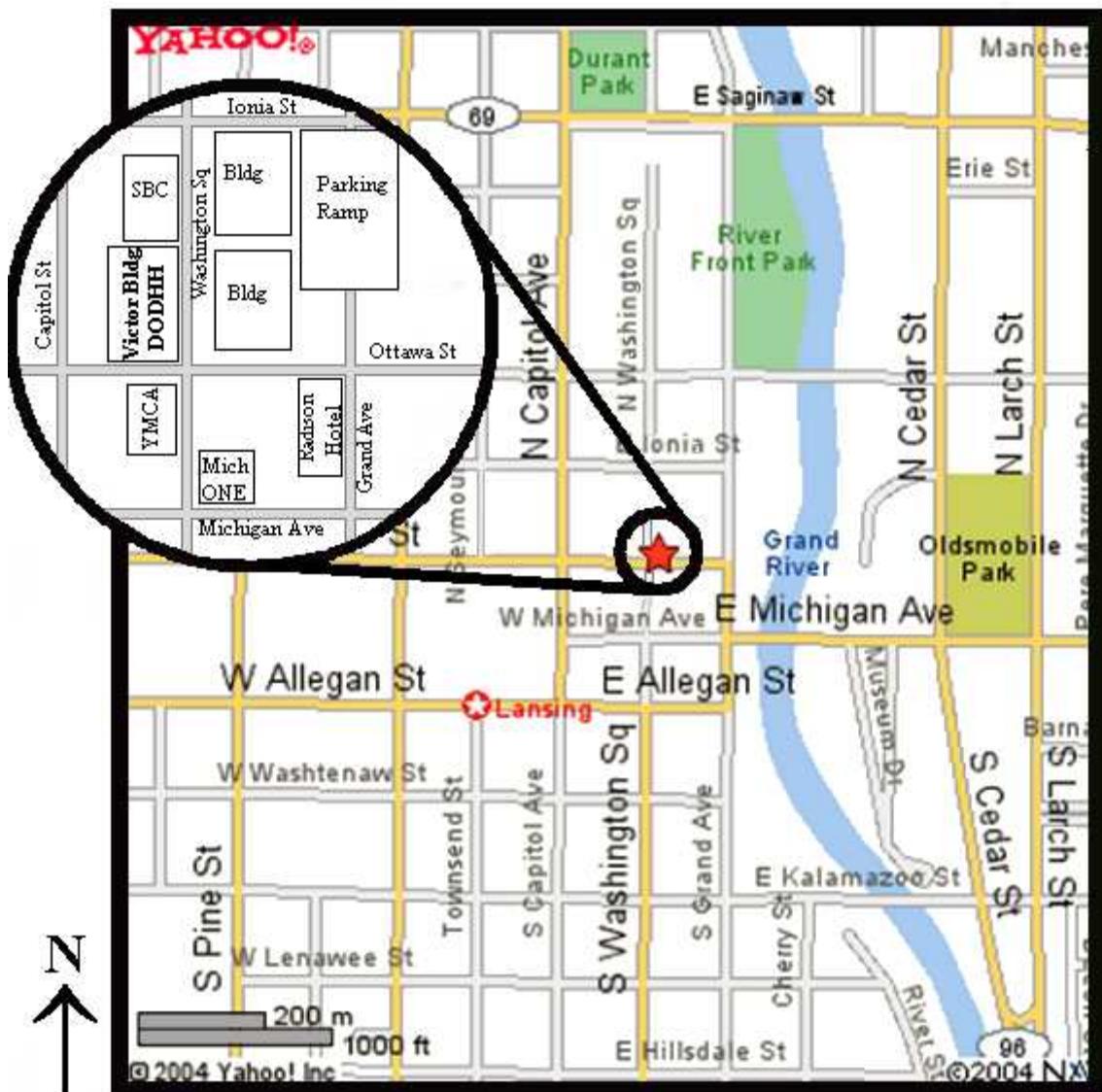
Pursuant to Act No. 204 of
the Public Acts of 1982.
MCLA 393.501

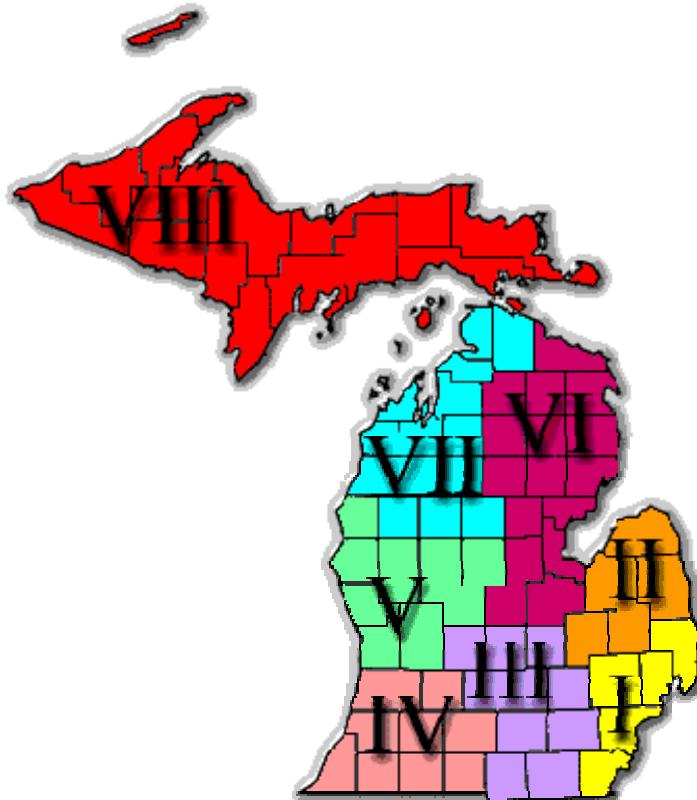
March 1, 2006

Lansing, Michigan



Map to:
Division on Deaf & Hard of Hearing
201 N Washington Sq, 1st Floor
Lansing, MI 48913
877-499-6232 Voice/TTY





Regional County List

Region 1	Region 2	Region 3	Region 4	Region 5	Region 6	Region 7	Region 8
Macomb	Genesee	Clinton	Allegan	Isabella	Alcona	Antrim	Alger
Monroe	Huron	Eaton	Barry	Kent	Alpena	Benzie	Baraga
Oakland	Lapeer	Hillsdale	Berrien	Mason	Arenac	Charlevoix	Chippewa
St. Clair	Sanilac	Ingham	Branch	Mecosta	Bay	Cheboygan	Delta
Wayne	Tuscola	Ionia	Calhoun	Montcalm	Crawford	Clare	Dickinson
		Jackson	Cass	Muskegon	Gladwin	Emmet	Gogebic
		Lenawee	Kalamazoo	Newaygo	Gratiot	Grand Traverse	Houghton
		Livingston	St. Joesph	Oceana	Iosco	Kalkaska	Iron
		Shiawassee	Van Buren	Ottawa	Midland	Lake	Keweenaw
		Washtenaw			Montmoremot	Leelanau	Luce
					Ogemaw	Manistee	Mackinac
					Oscoda	Missaukee	Marquette
					Ostego	Osceola	Menominee
					Presque Isle	Wexford	Ontonagon
					Roscommon		Schoolcraft
					Saginaw		

INTRODUCTION

This directory lists Interpreter Referral Centers, Interpreter Training Programs, and National and State certified interpreters. Registry of Interpreters for the Deaf (RID), National Association of the Deaf (NAD) and Michigan Quality Assurance (QA) interpreters have given us permission to list them by region of residence, according to the regions as established by the Michigan Registry of Interpreters for the Deaf.

When an agency, court, public service, public accommodation, deaf or hard of hearing person determines the need for an interpreter, it is strongly suggested that they contact the closest Interpreter Referral Center (IRC). The IRC will identify and send the most qualified interpreter for the assignment provided they have ample time to schedule the interpreter. Assignments of two hours or longer may require more than one interpreter.

Interpreters are listed alphabetically in their region, with their certification level behind their name. Those interpreters who are willing to travel, have asterisks after their name. Nationally certified interpreters are **strongly** recommended for **legal, mental health and long term counseling** situations.

Certified interpreters have been issued cards identifying them and their current skill level. It is good practice to ask to see their card. All card carrying interpreters are bound by the Code of Ethics which stresses the confidentiality of interpreted information.

If you are unable to secure a qualified interpreter or have further questions, please contact the Division on Deaf and Hard of Hearing at 877-499-6232 V/TTY toll free, 517-334-8000 V/TTY, or 517-334-6637 FAX.

The Commission on Disability Concern's Division on Deaf and Hard of Hearing (DODHH) has listed the Interpreter Directory as a resource for you.

Disclaimer:

The Interpreter Directory is published as required by P.A. 204 of 1982 to assist with effective communication. The DODHH cannot, however, guarantee the effectiveness of everyone listed in the directory.

Recommendation:

Please contact the DODHH for consultation and technical assistance when providing services to persons with a hearing loss.

LEGAL BASE AND DEFINITIONS

The legal basis for providing interpreters is found in the Rehabilitation Act of 1973, as amended, the Americans with Disabilities Act of 1990 (ADA), the Michigan Handicapper Civil Rights Act of 1976 (PA 220), and the Deaf Persons' Interpreter Act of 1982 (PA 204), which are detailed below.

1. **Rehab. Act of 1973 (Section 504)**- No otherwise qualified individual with handicaps in the United States..shall, solely by reason of...handicap, be excluded from the participation in, be denied the benefits of, or be subjected to discrimination under any program or activity receiving Federal financial assistance.
2. **ADA, Title II, Sec. 202 (PL 101-336)**-Subject to the provisions of this title, no qualified individual with a disability shall, by reason of such disability, be excluded from participation in or be denied the benefits of the services, programs or activities of a public entity, or be subjected to discrimination by any such entity.
3. **ADA, Title III, Sec. 302 (A) (PL 101-336)**-General Rule.-No individual shall be discriminated against on the basis of disability in the full and equal enjoyment of the goods, services, facilities, privileges, advantages or accommodations of any place of public accommodation by any person who owns, leases (or leases to), or operates a place of public accommodation.
4. **PA 220, Article 1, Sec. 102 (PA 220 of 1976)**-The opportunity to obtain employment, housing, and other real estate and full and equal utilization of public accommodations, public services, and educational facilities without discrimination because of a handicap is guaranteed by this act and is a civil right.
5. **PA 204, Sec. 3 (PA 204 of 1982)**-In any action before a court or a grand jury where a deaf person is a participant in the action, either as a plaintiff, defendant, or witness, the court shall appoint a certified interpreter or in its discretion, appoint a qualified interpreter, to interpret the proceedings to the deaf person, to interpret the deaf person's testimony or statements, and to assist in preparation of the action with the deaf person's counsel.
6. **PA 204, Sec. 5 (PA 204 of 1982)**-If a deaf person is arrested and taken into custody for any alleged violation of a criminal law of this state, the arresting officer and the officer's supervisor shall procure a certified interpreter or a qualified interpreter in order to properly interrogate the deaf person and to interpret the deaf person's statements.

DEFINITIONS

Auxiliary aids and services (Sec 504-ADA)/ Adaptive devices or aids (PA 220)

Auxiliary aids and services/adaptive devices or aids includes:

- A. qualified interpreters or other effective methods of making aurally delivered materials available to individuals with hearing impairments.
- B. qualified readers, taped texts, or other effective methods of making visually delivered materials available to individuals with visual impairments.
- C. acquisition or modification of equipment or devices.
- D. other similar services and actions.

State and local governments and public accommodations are required to ensure that communications with customers or clients who are deaf or hard of hearing are effective. Effective communication can be achieved by providing auxiliary aids and services/adaptive devices or aids at the request of the deaf or hard of hearing person. Effective communication with people with disabilities is a continuing obligation.

A qualified interpreter may be necessary in situations regarding health, legal or financial matters. Whether or not an interpreter is needed depends upon:

- a deaf or hard of hearing person's communication skills
- context of the communication
- number of people involved in the situation
- importance of the communication
- whether the information is complex or lengthy

**NATIONAL REGISTRY OF INTERPRETERS FOR THE DEAF
(RID) CERTIFICATION DEFINITIONS**

- MCSC **Master Comprehensive Skills Certificate:** Awarded to an interpreter/transliterator who has held a CSC for at least four years and has met the standards of a CSC at a higher competency rate.
- SC:L **Specialist Certificate: Legal:** Awarded to an interpreter/transliterator who possesses a CSC plus specialized skills to qualify at standards established for interpreting/transliterating in a variety of legal settings with comprehension of English and signed legal terminology.
- CSC **Comprehensive Skills Certificate:** Ability to interpret/transliterate using either English or American Sign Language in the situation, selecting the preferred communication mode of the deaf or hard of hearing person.
- CDI **Certified Deaf Interpreter:** Ability to interpret between American Sign Language and English-based sign language or transliterate between spoken English and a signed code for English. Holders of this certification are interpreters who are deaf or hard of hearing.
- CI **Certificate of Interpretation:** Ability to interpret between American Sign Language (ASL) and spoken English in both sign-to-voice and voice-to-sign.
- CT **Certificate of Transliteration:** Ability to transliterate between English-based sign language and spoken English in both sign-to-voice and voice-to-sign.
- IC **Interpretation Certificate:** Ability to interpret between American Sign Language and spoken English.
- TC **Transliteration Certificate:** Ability to transliterate between spoken English and a signed code for English.
- OIC **Oral Interpreting Certificate:** Ability to transliterate a spoken message from a person who hears to a person who is deaf or hard of hearing and the ability to understand and repeat the message and intent of the speech and mouth movements of the person who is deaf or hard of hearing.
- OIC:C **Oral Interpreting Certificate:Comprehensive:** Ability to paraphrase/transliterate a spoken message with or without voice and with natural lip movement for the deaf or hard of hearing person. Also has the ability to voice the message of the deaf or hard of hearing person for the benefit of the third person.

NATIONAL ASSOCIATION OF THE DEAF (NAD) CERTIFICATIONS

The National Association of the Deaf (NAD), is an education and advocacy organization committed to promotion, protection and preservation of the rights and quality of life of deaf and hard of hearing individuals in the United States. The NAD offers an Interpreter Assessment and awards one of 5 levels. Two of the levels are non certified interpreters, the other three levels are awarded certification by NAD. NAD certifications are listed below.

- Level V** (Master): The individual who attains this level possesses superior voice-to-sign skills and excellent sign-to-voice skills, and demonstrates the interpreting skill necessary for just about all situations.
- Level IV** (Advanced): The individual who attains this level possesses excellent voice-to-sign skills and above average sign-to-voice skills, and demonstrates the interpreting skill necessary for most situations.
- Level III** (Generalist): The individual who attains this level possesses above average voice-to-sign skills, and good sign-to-voice skills, and demonstrates the interpreting skill necessary for some situations.

For further information, contact NAD Interpreter Assessment and Certification Program, 814 Thayer Ave, Silver Spring, MD 20910; (301) 587-1789 TTY; (301) 587-1788 Voice (301) 587-1791 FAX, email: NADInterp@nad.org.

STATE QUALITY ASSURANCE (QA) LEVELS DESCRIPTIONS

QA LEVEL III	<p>Intermediate Skill Level: demonstrated ability to interpret/transliterate communication between hearing and deaf or hard of hearing persons with a minimum of 88% accuracy.</p> <p>Recommended for situations where there <u>may not</u> be an opportunity for the interpreter to stop communication for clarification.</p> <p><u>Examples:</u> education/tutorial situations, informal meetings and daily living skills, training, public meetings, interviews.</p>
QA LEVEL II	<p>Limited Skill Level: demonstrated ability to interpret/transliterate communication between hearing and deaf or hard of hearing persons with a minimum of 74% accuracy.</p> <p>Recommended for one-to-one or small group situations where the interpreter <u>may or may not</u> have the opportunity to stop communication for clarification.</p> <p><u>Examples:</u> Education/tutorial situations, informal meetings and daily living skills training.</p>
QA LEVEL I	<p>Restricted Skill Level: demonstrated ability to interpret/transliterate communication between hearing and deaf or hard of hearing persons with a minimum of 60% accuracy.</p> <p>Recommended mainly for one-to-one situations where the interpreter has the opportunity to stop communication for clarification.</p> <p><u>Examples:</u> Social/recreational situations, non-technical and informal meetings.</p>

INTERPRETERS CODE OF ETHICS

The Registry of Interpreters for the Deaf, Inc. has set forth the following principles of ethical behavior to protect and guide the interpreter, the consumers (hearing and deaf or hard of hearing persons) and the profession, as well as to insure for all the right to communicate.

This Code of Ethics applies to all national and state certified interpreters.

- Interpreter/translators shall keep all assignment related information strictly confidential.
- Interpreter/translators shall render the message faithfully, always conveying the content and spirit of the speaker, using language most readily understood by the person (s) they serve.
- Interpreter/translators shall not counsel, advise or interject personal opinions.
- Interpreter/translators shall accept assignments using discretion with regard to skill, setting and the consumer involved.
- Interpreter/translators shall request compensation for services in a professional and judicious manner.
- Interpreter/translators shall function in a manner appropriate to the situation.
- Interpreter/translators shall strive to further knowledge and skills through participation in workshops, professional meetings, interaction with professional colleagues and reading current literature in the field.
- Interpreter/translators by virtue of membership in or certification by the RID, Inc., shall strive to maintain high professional standards in compliance with the Code of Ethics.

SUGGESTED GUIDELINES FOR COORDINATING INTERPRETER SERVICES

1. Find out the date, type and duration of event or situation.
2. Ask the Deaf or hard of hearing presenter(s) or attendee for interpreter preferences, needs, etc.
3. Determine the number of interpreters needed.
4. Decide whether you will contract with an interpreter referral agency or with individual interpreters. Discuss costs, billing procedures and any other special arrangements.
5. Identify, contract and confirm the interpreters for the assignment.
6. Designate or ask the agency to designate the "Lead" interpreter when there are more than one.
7. One to two weeks prior to the event, reconfirm the interpreters and forward the name and phone number of the "On-site" contact person, maps, itinerary or event agenda.
8. The day of the event, the "On-site" contact person can; greet the interpreters, explain the physical settings, introduce the deaf presenter or attendee if necessary, locate needed stools, glasses of water, adjust microphones and/or assistive devices and lighting and complete adjustments prior to the beginning of the event.
9. If interpreters are to work through meal times, arrangements should be made to have one interpreter eat the first half of the allotted meal time and vice versa for the other interpreter.
10. The "On-site" contact person should follow up with the deaf presenter or attendee to be sure the communication is effective.
11. The "On-site" contact person should check with the Lead Interpreter to see that everything is progressing well.
12. Evaluate the interpreters services and provide appropriate feedback to the referral agency or interpreter.

INTERPRETER REFERAL AGENCIES

**DIVISION ON DEAF AND
HARD OF HEARING**

201 N. Washington Sq. 1st Floor
Lansing, MI 48913
517-335-6004 V/TTY
877-499-6232 TOLL FREE V/TTY
517-335-7773 FAX

**COMMUNICATION ACCESS CENTER
FOR THE DEAF AND HARD OF
HEARING**

1631 Miller Rd.
Flint, MI 48503
810-239-3112 V/TTY
800-466-7744 V/TTY
810-239-1606 FAX

**CONNECTIONS FOR DEAF
CITIZENS, INC.**

2990 W. Grand Blvd. Suite M-15
Detroit, MI 48202
313-875-4970 V
313-875-4969 TTY
313-875-4971 FAX

**DEAF COMMUNITY ADVOCACY
NETWORK (Deaf CAN!)**

2111 Orchard Lake Rd.
Sylvan Lake, MI 48320
248-332-3323 V/TTY
248-332-7334 V/TTY
248-332-3331 V

DEAF, ETC.

1514 Wealthy St. SE, Ste. 246
Grand Rapids, MI 49546
616-732-7358 V
616-732-7362 TTY
616-732-7365 FAX

**DEAF, HEARING AND
SIGN LANGUAGE CTR., INC.**

19185 Wyoming Blvd.
Detroit, MI 48221
313-341-1353 V
313-861-4669 TTY

DEAF LINK

Grace Hetrick
154 West St.
Battle Creek, MI 49017
269-410-1111 PAGER
269-288-0464 V
269-288-0465 TTY
269-969-6218 FAX

DEAF OPTIONS, INC.

220 Bagley, Suite 600
Detroit, MI 48226
313-961-8120 V
313-961-8119 TTY
313-961-9168 FAX

FLINT CHAMPION SERVICES

FOR THE DEAF
P.O. Box 310506
Flint, MI 48531
810-853-0401 V/TTY

**GTP INDUSTRIES
DEAF SERVICES CLEARINGHOUSE**

2883 Aero Park Dr.
Traverse City, MI 48686
231-932-2418 V
231-922-5330 FAX

**MICHIGAN ASSOCIATION FOR
DEAF, HEARING AND SPEECH
SERVICES (MADHS)**

2929 Covington Court, Suite 200
Lansing, MI 48912-4939
517-487-0066 V/TTY
800-968-7327 V/TTY

**SIGN LANGUAGE SERVICES OF
MICHIGAN**

P.O. Box 65
Roseville, MI 48066
586-778-4188 V
586-771-2042 FAX
810-459-3967 24 hr emergency services

V.O.I.C.E.

1017 S. Washington Ave.
Saginaw, MI 48601
517-753-7111 V/TTY

INTERPRETER TRAINING PROGRAMS

LANSING COMMUNITY COLLEGE
Brenda Cartwright, Director
5200-Communication Department
P.O. Box 40010
Lansing, MI 48901-7210
517-483-1040 V/TTY

MADONNA UNIVERSITY
Ken Rust, Program Coordinator
36600 Schoolcraft Rd.
Livonia, MI 48150
734-432-5616 V
734-591-9266 TTY

MOTT COMMUNITY COLLEGE
Stephanie Naeyaert, Program Coordinator
1401 East Court Street
Flint, MI 48503-2383
810-762-0272 V/TTY

Region 1

LAGE, MARIAN CI, CT
Home: (734) 717-7932
Email: mlilage@comcast.net

CAVERSON, HEATHER CI
CANTON, MI
Home: (734) 394-0919

CLARNO, ELIZABETH CI, CT
CLARKSTON, MI
Home: (248) 625-6429
Email: LzClarno@aol.com

FLORES, KELLY CI, CT*
LINCOLN PARK, MI
Home: (313) 386-8276
Work: (313) 341-1353

FOX, VICTORIA CI
CLAWSON, MI
Home: (248) 288-0056
Work: (248) 765-7731
Email: vsfox@wideopenwest.com

GORDON, DEBRA CT
OXFORD, MI
Home: (248) 814-6635
Work: (248) 339-3324
Email: gorlins2@aol.com

HINSON, BARBARA CSC*
ANN ARBOR, MI
Home: (734) 769-5309
Work: (734) 604-4510
Email: b.m.hinson@att.net

JOHNSON, CARMEN CSC*
TROY, MI
Home: (248) 585-5190
Work: (248) 585-5190

MAHONEY, DONNA CI, CT*
MI
Home: (734) 769-5258
Work: (734) 604-7365
Email: goblue1011@aol.com

MARTINEZ, MICHELLE CI, CT*
TAYLOR, MI
Home: (734) 287-4613
Work: (734) 272-2484 mobile
Email: mmartinez-cict@comcast.net

MC DOUGALL, DANIEL CSC*
FERNDALE, MI
Home: (810) 547-6053
Work: (313) 226-9464

MISTRZAK, TAMMY CT
WATERFORD, MI
Home: (248) 673-7817
Work: (248) 341-6904
Email: zitomis@aol.com

PENDLEY, CHRISTINE CI , CT
WATERFORD, MI
Home: (248) 623-6957
Work: (248) 830-6423
Email: interpchris@sbcglobal.net

PLUTA, JEFFREY CI, CT*
YPSILANTI, MI
Home: (734) 481-0795
Work: (734) 481-0795
Email: JLPLUTA@hotmail.com

SHRINER, REBECCA CI, CT*
LIVONIA, MI
Home: (734) 421-4875
Work: (734) 432-5642
Email: rshriner@madonna.edu

STANKUS, HELENE CI
MACOMB, MI
Home: (586) 786-9318
Work: (248) 341-5848 EXT 6893
Email: hstankus@sbcglobal.net

***Indicates willingness to travel**

RID

TULLEY, KACEY CI, CT*
 SOUTHFIELD, MI
 Home: (313) 717-6676
 Work: (313) 717-6676
 Email: kacey19@hotmail.com

WAGNER, MAUREEN IC/TC*
 SOUTHFIELD, MI
 Home: (248) 840-4751 CELL
 Work: (248) 341-6840 LAHSER
 Email: mwagner@bloomfield.org

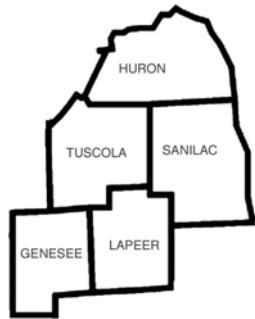
WASHINGTON, JOYCE CT
 DETROIT, MI
 Home: (313) 345-2256
 Work: (313) 232-0958
 Email: jlwashington@att.net

WEISMAN, PATRICIA CT*
 REDFORD, MI
 Home: (313) 535-7176
 Work: (313) 234-1046
 Email: Patricia.A.Weisman@irs.gov

WELLS-HIGGINS, MARY CSC
 DEXTER, MI
 Home: (734) 426-9247
 Email: mhiggins@edcen.ehhs.cmich.edu

WILLETT, KIM IC/TC*
 CLARKSTON, MI
 Home: (248) 674-5018
 Work: (248) 736-5914
 Email: signlines@aol.com

Region 2



DESCHLER, KARA CT
 LAPEER, MI
 Home: (810) 245-2246
 Email: deschlerk@michigan.gov

GROSSBAUER, BONNIE CSC
 LAPEER, MI
 Home: (810) 664-8736
 Email: rbbgrossbauer@blclinks.net

HECK, JULIE CT
 GAINES, MI
 Home: (989) 271-9368
 Email: juliheck@hotmail.com

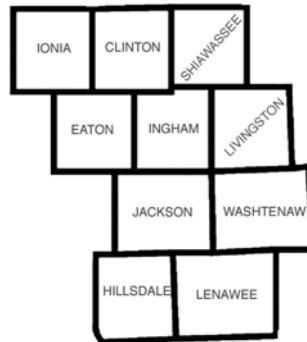
JOHNSON, JUANITA CSC*
 DAVISON, MI
 Home: (810) 653-0422
 Email: JcdJ628@aol.com

MASSOUD, BONNIE CI, CT*
 FLINT, MI
 Home: (810) 720-4846
 Work: (586) 717-1594 PAGER
 Email: expressionsinsign@juno.com

MILLER, BETTY CSC*
 COLUMBIAVILLE, MI
 Home: (810) 793-6906
 Work: (810) 239-3112

WARD, DANIELLE CI, CT
 FLINT, MI
 Home: (810) 742-2610
 Work: (810) 444-4513
 Email: danielleeward@hotmail.com

Region 3



ANDERSON, PEGGY TC*
 LANSING, MI
 Home: (517) 882-6746
 Work: (517) 712-8352
 Email: cpanderson22@aol.com

*Indicates willingness to travel

AUVENSHINE, LORRAINE CSC*
 LANSING, MI
 Home: (517) 626-2398
 Work: (517) 360-2410 PAGER

BAUMGART, MICKI CI, CT
 PINCKNEY, MI
 Home: (734) 878-5905
 Work: (734) 277-4374
 Email: micksignsup@aol.com

BOUCHER, HELEN CT, CI*
 BRIGHTON, MI
 Work: (313) 239-3112

CARTWRIGHT, BRENDA CSC; CI,CT*
 LANSING, MI
 Work: (517) 483-9610
 Email: BCartwright@lcc.edu

CROSSLEY, LINDY CI, CT*
 PORTLAND, MI
 Home: (517) 647-3323
 Work: (616) 204-3353
 Email: CROSSLEYASL@cablespeed.com

DERANIAN, ANDREA CI CT*
 ANN ARBOR, MI
 Home: (734) 769-5258
 Work: (734) 604-5767
 Email: aderanian@aol.com

DOERR, JENNIFER CI, CT
 LANSING, MI
 Home: (517) 482-6054
 Email: doerrjen@msu.edu

LEAHY, DONNA CSC*
 CHARLOTTE, MI
 Home: (517) 543-3944
 Work: (517) 353-9642 EXT232
 Email: leahy@msu.edu

LECLERC, ROBYN CT
 ANN ARBOR, MI
 Work: (734) 649-3023
 Email: robynle@provide.net

MULVAHILL, DOROTHY CI, CT*
 HOWELL, MI
 Home: (517) 552-0377
 Work: (517) 304-8053
 Email: doro-pat@prodigy.net

OAKLEY, ASHLEY CI, CT
 DIMONDALE, MI
 Home: (517) 819-3874
 Work: (517) 819-3874
 Email: oakleya@lcc.edu

SMITH, JOAN OTC
 WHITMORE LAKE, MI
 Home: (734) 449-5575
 Work: (734) 763-1083
 Email: joni@umich.edu

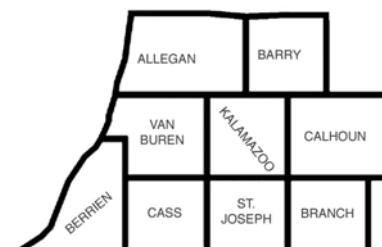
WALLACE, MAUREEN CSC, SC:L*
 PORTLAND, MI
 Home: (517) 647-4614
 Work: (517) 335-1114

WARWICK, BRENDA CI, CT*
 ADRIAN, MI
 Home: (517) 263-4431
 Work: (517) 673-7276 CELL
 Email: bdwarwick@provide.net

WILBERDING, NICOLE CT
 MASON, MI
 Home: (517) 676-0320

WOLNER, MICHELLE CT*
 SARANAC, MI
 Home: (616) 642-6469
 Work: (616) 890-8926
 Email: chellewolner@yahoo.com

Region 4



PARKS, KIM CT*
 PORTAGE, MI
 Home: (269) 324-5787
 Work: (269) 323-6612
 Email: akparks@aol.com

*Indicates willingness to travel

RIX, JAMIE CI, CT*
 LAWTON, MI
 Home: (269) 383-2599
 Work: (269) 207-3565
 Email: Hunerjager@aol.com

ROBERTSON, KATHLEEN CI, CT*
 PORTAGE, MI
 Home: (269) 353-5151

WATKINS, DORIS CSC*
 SHELBYVILLE, MI
 Home: (269) 664-4539
 Email: dmwatkins@kalnet.net

Region 5



HARRISON, SONJA CI, CT
 MIDDLEVILLE, MI
 Home: (269) 795-3421
 Email: terpwebb@yahoo.com

OHLMAN, BOBBI TC*
 GRAND RAPIDS, MI
 Home: (616) 828-4648
 Work: 616/540-0442 CELL
 Email: ibbobbio@chartermi.net

RYEFIELD, MISTI CT
 COMSTOCK PARK, MI
 Home: (616) 647-3364
 Work: (616) 334-6334
 Email: misti.d.ryefield@signinterpreters.com

VAN BROEKHOVEN, LOIS CT
 GRAND RAPIDS, MI
 Home: (616) 447-0582
 Work: (616) 450-5045 cell
 Email: Loeterp@yahoo.com

Region 6



MEGINLEY, MARTHA IC/TC*
 ALMA, MI
 Home: (989) 875-4929
 Work: (989) 681-2500
 Email: meginley@edzone.net

MELZO, PEGGY IC/TC*
 SHEPHERD, MI
 Home: (989) 828-4645

POLETTI, JULIANA CI, CT*
 ALGER, MI
 Home: (989) 345-7297
 Work: (989) 942-4621 PAGER
 Email: julieana@msn.com

*Indicates willingness to travel

Region 7**Region 8****None Available**

FORET, AGNES MCSC, SC:L*
 ELK RAPIDS, MI
 Home: (231) 264-6546

HORNESS, REBECCA CT
 TRAVERSE CITY, MI
 Home: (231) 932-9133
 Work: (231) 392-4344 CELL
 Email: jhorness@bponline.org

RICHER, JACQUELYN CT
 TRAVERSE CITY, MI
 Home: (231) 922-9834
 Work: (231) 218-4128
 Email: jmricher@aol.com

STEMPLE, CYNTHIA CI, CT*
 WELLSTON, MI
 Home: (231) 862-3650
 Work: (800) 622-7840 EXT 617
 Email: moggie@localnet.com

*Indicates willingness to travel

Region 1

ALEXANDER, CHRISTINE NAD IV

WARREN, MI

Home: (586) 983-3706

Work: (586) 770-4143 CELL

Email: ChrisRhood@aol.com

FELIX, JACQUELYN NAD V

ROCHESTER HILLS, MI

Home: (248) 299-4368

Work: (248) 425-8792

FISHER, KELLY NAD III

WATERFORD, MI

Home: (248) 698-2758

Work: (313) 341-1353

Email: cfisher89480@comcast.net

FUGATE, PAUL NAD IV

AUBURN HILLS, MI

Home: (248) 844-1925

Work: (810) 786-8819

Email: pfugate791@aol.com

HARRIS, SUSAN NAD III

LIVONIA, MI

Home: (248) 615-0568

Work: (248) 910-4160 CELL

Email: susangrace2000@aol.com

HURSIN, MILDRED NAD V

GARDEN CITY, MI

Home: (313) 422-6861

JONES, LAURA NAD V

WESTLAND, MI

Home: (734) 728-5455

Work: (248) 233-4483

Email: ljcodajoda@sbcglobal.net

LEE, CLAUDIA NAD IV

SYLVAN LAKE, MI

Home: (248) 739-0200

Work: (248) 332-3331

Email: claudialee@prodigy.net

OGLETREE, LINDA NAD III*

STERLING HEIGHTS, MI

Home: (586) 323-9267

Work: (586) 242-6234

Email: lindaogletree@juno.com

RONDEAU, ALICIA NAD V

Home: (586) 775-1327

Work: (313) 493-5476

Email: aliciaterp@hotmail.com

SCULLIN, NANCY NAD IV

WEST BLOOMFIELD, MI

Home: 313/360-163

Work: (810) 360-1603

VOSBURG, LISA NAD III

DETROIT, MI

Home: (313) 493-1176

Work: (313) 377-0331

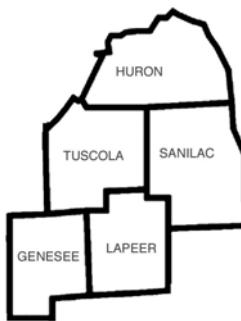
Email: lisa_vosburg@juno.com

WESTFALL, ESTEVA NAD IV

WATERFORD, MI

Home: (248) 681-3069

Work: (810) 614-8465

Region 2

KING, MARC NAD V

FOSTORIA, MI

Home: (810) 793-6193

Work: (810) 245-7660

Email: marcking@ureach.com

NAD

*Indicates willingness to travel

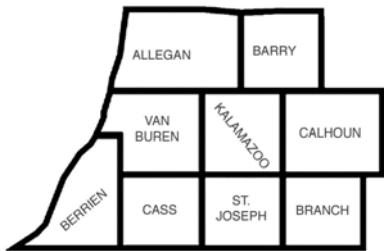
SPEAKES, TONYA NAD III

FLINT, MI

Home: (810) 249-668

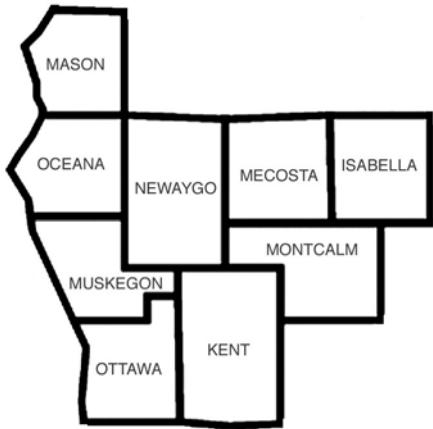
Work: (810) 239-3112

Region 4



None Available

Region 5



None Available

Region 6



DAWE, BRENDA NAD IV

ST HELEN, MI

Home: (989) 389-4123

Work: (989) 275-5000 EXT 419

Email: daweb@kirtland.edu

Region 7



None Available

*Indicates willingness to travel

Region 8**None Available**

Region 1

ALLVIN, LEANNE QA III

COMMERCE TWP., MI

Home: (248) 926-0585

Work: (586) 445-7420

Email: LAllvin@comcast.net

AUTHIER, BARBARA QA III*

YPSILANTI, MI

Home: (734) 340-4991

Work: (734) 615-4461

Email: bchaffer@umich.edu

BALL, MARK QA II

WYANDOTTE, MI

Home: (734) 285-8124

Work: (313) 341-1353

BELL, CHYTORRIE QA II

DETROIT, MI

Home: (313) 931-1328

Work: (313) 982-9422

BISHOP, SUSAN QA II

TROY, MI

Home: (248) 649-6833

Work: (248) 341-7150

Email: woofies5@aol.com

BOYER, VALOREE QA III*

AUBURN HILLS, MI

Home: (248) 212-4131 CELL

Work: (248) 341-6888

Email: vwblady@yahoo.com

BRUNNER, REBECCA QA II

FARMINGTON HILLS, MI

Home: (248) 763-3973

Email: becky@terptheatre.com

CASTILLO, LESLEY QA III

PONTIAC, MI

Home: (586) 873-1005

CONATSER, ERIN QA III

NEW HUDSON, MI

Home: (248) 982-4130

Email: fred-ratz@hotmail.com

CONNERS, KRISTA QA II

CLINTON TOWNSHIP, MI

Home: (586) 321-0464

Email: krista25@comcast.net

CORNELL, JAMI QA II

CLARKSTON, MI

Home: (248) 943-0261

Email: creed1562@hotmail.com

DE WITT, JAMIE QA I

LIVONIA, MI

Home: (734) 748-4696

Work: (734) 432-5639

Email: jdewitt@madonna.edu

FLANAGAN, THERESA QA II*

YPSILANTI, MI

Home: (734) 434-3037

FLANAGAN, MICHELLE QA II

MILAN, MI

Home: (734) 730-6029

FRIEDKIN, RACHEL QA I

ST. CLAIR, MI

Home: (810) 329-6149

Email: rachelas14@yahoo.com

GARBARINO, DEBORAH QA III*

UTICA, MI

Home: (586) 731-0007

Work: (248) 496-9285

GARCIA, JOYCE QA II

TOLEDO, OH

Home: (419) 389-6798

Work: (419) 320-3306

Email: jumatgar@bex.net

GARCIA, MATEO QA II

TOLEDO, OH

Home: (419) 389-6798

Work: (419) 304-6606

Email: jamatgar@IG1.dc.net

QA

***Indicates willingness to travel**

GARIEPY, DELORES QA III*
 LIVONIA, MI
 Home: (734) 421-7591
 Work: (734) 612-9699

GELAUDE, MICHAEL QA II
 HIGHLAND, MI
 Home: (248) 676-2181
 Work: (248) 255-1987
 Email: mfgelaude@yahoo.com

GHAZI, CATHERINE QA II*
 ROSEVILLE, MI
 Home: (586) 415-8168
 Work: (586) 306-6866 CELL

GOODE, KLETHA QA III
 PONTIAC, MI
 Home: (248) 334-9147
 Work: (248) 563-8481
 Email: klethag@yahoo.com

GOODMAN, HEATHER QA III
 FENWICK, ONTARIO,
 Home: 905/892-2753
 Work: 416/660-7416
 Email: vlisol@yahoo.com

GREER, MARY QA III
 WASHINGTON, MI
 Home: (586) 752-8987

HARRIS, STEFANI QA III
 RICHMOND, MI
 Home: (574) 876-8407

HORSTE, KATHI QA III*
 SOUTHLAND, MI
 Home: (248) 355-4761
 Work: (313) 730-3185
 Email: Kathi1006@comcast.net

HOWISON, JENNIFER QA II
 FT. GRATIOT, MI
 Home: (810) 385-8395
 Email: Howisonj@juno.com

JOHNSON, ARDENNA QA III
 SOUTHGATE, MI
 Home: (734) 284-6925
 Work: (313) 827-6800

JOHNSON, VALERIE QA II
 BELLEVILLE, MI
 Home: (734) 697-0502
 Email: terpvalqa3@yahoo.com

KETTINGER, ALAN QA III
 HIGHLAND, MI
 Home: (248) 889-1768
 Work: (248) 341-6200
 Email: akettinger@bloomfield.org

KLOCK, PAMELA QA II
 TROY, MI
 Home: (248) 952-1807
 Work: (313) 827-2800
 Email: tiggerspjs2@yahoo.com

KNEPPER, BARBY QA I
 SHELBY TOWNSHIP, MI
 Home: (586) 992-1138

KUNKLER, KAREN QA I*
 OXFORD, MI
 Home: (248) 628-2899
 Work: (586) 574-8703
 Email: signk2@yahoo.com

LE TRENT, NICOLE QA I
 WARREN, MI
 Home: (586) 979-2661
 Email: nletrent@hotmail.com

LEVESON, KEITH QA I
 FARMINGTON HILLS, MI
 Home: (248) 661-4223
 Work: (248) 982-1543

LIPINSKI, CAROLYN QA III
 SHELBY TWP., MI
 Home: (586) 726-6590
 Work: (248) 341-6887

LUK, LORI QA I
 MAUMEE, OH
 Home: (419) 290-0517
 Email: sklori@juno.com

MARKS, TRACEY QA III*
 DETROIT, MI
 Home: (313) 971-3888
 Work: (313) 857-4970
 Email: asl4all@earthlink.net

***Indicates willingness to travel**

MARSHALL, MARCIA QA III*
 TROY, MI
 Home: (248) 879-1287
 Email: marcia@isassoc.com

MAYE, BELINDA QA II
 STERLING HEIGHTS, MI
 Home: (586) 254-6824
 Email: babamaye@comcast.net

MC CAIN, RANDY QA III
 NOVI, MI
 Home: (248) 349-2656
 Email: rdmsign@aol.com

MCCOY, WILLIAM QA II
 TAYLOR, MI
 Home: (313) 292-3689
 Email: billiam2@comcast.net

MITCHELL, REBECCA QA II
 MELVINDALE, MI
 Home: (313) 383-8266
 Work: (313) 333-9127 CELL
 Email: becmit@aol.com

MUNOZ, JESSICA QA II
 WARREN, MI
 Work: (586)556-0132
 Email: jessmm@comcast.net

OLIASZ, JEFFREY QA III
 FARMINGTON, MI
 Home: (248) 477-7233
 Work: (313) 730-3066

PFROMM, JANE QA III
 ROSEVILLE, MI
 Home: (586) 445-1414
 Work: (248) 280-0600

PHARAND, JEAN-LUC QA III
 ROYAL OAK, MI
 Home: (248) 250-4368
 Email: jeanluc@terptheatre.com

PIEL, LINDSEY QA II
 FARMINGTON HILLS, MI
 Home: (248) 982-7788
 Email: piel37@hotmail.com

PITCHER, DIANE QA II
 WARREN, MI
 Home: (810) 582-9343
 Work: (586) 634-9218
 Email: signlady@comcast.net

QUINN, JENNIFER QA II
 OAK PARK, MI
 Home: (248) 548-7795
 Work: (313) 610-4769

RICHARDSON, MARQUITA QA II*
 DETROIT, MI
 Home: (313) 526-9623
 Work: (586) 469-6717

ROTHE, JULIE QA II
 DETROIT, MI
 Home: (313) 849-4942
 Work: (313) 207-6496
 Email: julierothe@yahoo.com

ROWINSKI, LISA QA II
 SOUTHFIELD, MI
 Home: (248) 354-2381
 Work: (248) 252-5063 CELL
 Email: lisa_signs@comcast.net

RUSHLOW, MICHELLE QA II
 REDFORD, MI
 Home: (734) 718-4253
 Email: michrush@hotmail.com

SCHULZ, BONNIE QA III*
 WARREN, MI
 Home: (586) 755-4395
 Work: (248) 473-1888
 Email: wwbuster@aol.com

SEIPKE-BROWN, ERIN QA III
 STERLING HEIGHTS, MI
 Home: (248) 224-0127
 Work: (248) 224-0127
 Email: erinbrown@Tmail.com

SEIPKE-DAME, MEGAN QA III
 CLAWSON, MI
 Work: (248) 227-1331 CELL

***Indicates willingness to travel**

SHIEMKE-JONES, HELEN QA III
 TOLEDO, OH
 Home: (419) 292-0522
 Work: (734) 457-4340
 Email: hfshiemke@yahoo.com

STEWART, MELLISSE QA I
 SHELBY TWP., MI
 Home: (586) 883-4989
 Email: mellisse@tmail.com

STONE, PAMELA QA II*
 CANTON, MI
 Home: (734) 844-1773
 Email: PTSTONE@yahoo.com

STUCKLESS, JOHN QA III
 PONTIAC, MI
 Home: (248) 766-9193
 Email: skidjohn@aol.com

STUCKLESS, DAVID QA III
 EASTPOINTE, MI
 Home: (248) 207-7499

TAYLOR, PATRICIA QA III
 YPSILANTI, MI
 Home: (734) 483-3603
 Email: shaelya5@comcast.net

THIRY, MEGAN QA I
 WATERFORD, MI
 Home: (248) 586-3794
 Work: (248) 673-2053
 Email: meg7rose@hotmail.com

TUCKER, SCOTT QA II
 PONTIAC, MI
 Home: (248) 377-4309
 Work: (248) 318-3564
 Email: smtuck@juno.com

VASTINE, FAWN QA II
 REDFORD, MI
 Home: (734) 812-8881

VETTRAINO, ANTONINA QA III*
 STERLING HGTS., MI
 Home: (586) 977-9589
 Work: (248) 245-4533

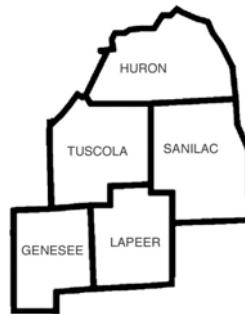
WILLETT, SCOTT QA II
 CLARKSTON, MI
 Home: (248) 674-5018
 Email: useshands4@aol.com

WILLIAMS, LISA QA III
 CLARKSTON, MI
 Home: (248) 830-4433
 Email: eptwilight@yahoo.com

WRIGHT, TAMARA QA II
 WAYNE, MI
 Home: (734) 722-2064
 Work: (313) 574-0056

YOUNG, ALIEHS QA III*
 SOUTHFIELD, MI
 Home: (248) 763-1122
 Email: ethnicitytwo@yahoo.com

Region 2



BOWMAN, SANDRA QA II
 KIMBALL, MI
 Home: (810) 966-0024

COOK, HEIDI QA II
 CAPAC, MI
 Home: (810) 395-1917
 Email: fsusianmom@yahoo.com

EYCHANER, JENNIFER QA III
 DAVISON, MI
 Home: (810) 513-4788
 Work: (810) 239-3112
 Email: jwebb@cacdhh.org

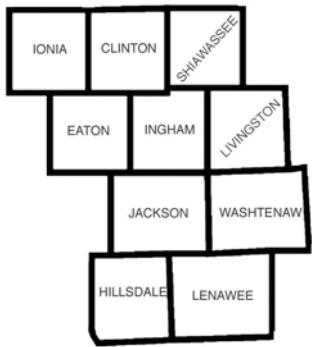
*Indicates willingness to travel

GAGNE, DIANE QA III FLUSHING, MI Home: (810) 659-2232 Work: (810) 348-3573	MC CANN, MANDI QA II COLUMBIAVILLE, MI Home: (810) 793-7034 Email: malibugarl22@yahoo.com
GEMMILL, JOSLYN QA III* SWARTZ CREEK, MI Home: (810) 577-2962 Work: (810) 767-3313	MEAD, FRANCIS QA II* FLUSHING, MI Home: (810) 487-1960
HILL, THERESA QA III DAVISON, MI Home: (810) 658-8166 Work: (810) 569-1654 Email: trixitowers@aol.com	MEGINLEY, DANIEL QA III* DAVISON, MI Home: (269) 271-3318 CELL Work: (810) 239-3112 Email: dmeg2004@yahoo.com
HIMM, LAURA QA I GRAND BLANC, MI Home: (810) 694-3604 Work: (810) 813-4024 Email: meahimm@yahoo.com	MUNDT, TERRA QA III PORT HURON, MI Home: (810) 434-2178
HOUSTON, SARAH QA III AUBURN HILLS, MI Home: (810) 516-5974	NELSON, BRANDI QA III BURTON, MI Home: (810) 715-1412 Work: (810) 955-6043 Email: branreyna@ameritech.net
HUNT, LENA QA III SWARTZ CREEK, MI Home: (810) 635-9273 Email: lhunt@flintschools.org	ROSE, AMY QA III* VASSAR, MI Home: (989) 823-7372 Email: arose4@charter.net
HUTCHINSON, LORNA QA I MT MORRIS, MI Home: (810) 275-5357 Work: (810) 687-2800 Email: lornah@trinitymm.org	SERES, JR., MARK QA III ORTONVILLE, MI Home: (248) 627-2481 Work: (248) 802-8318 Email: mseres2254@aol.com
INCHEs, TRACY QA III* SWARTZ CREEK, MI Home: (810) 569-6853 Email: inchescoda@yahoo.com	SMITH, ROBERTA QA II CLIO, MI Home: (810) 687-4734 Work: (734) 242-5050
LAFNEAR, REBECCA QA II HOLLY, MI Home: (248) 328-0131 Work: (810) 516-5442	TUCKER, ELIZABETH QA III PONTIAC, MI Home: (248) 377-4309 Work: (877)571-0441 Email: jwwillibe2@cs.com
LAWER, DAVID QA III GRAND BLANC, MI Home: (810) 636-2995 Work: (810) 239-3112 Email: DLawer@cacdh.org	VAN ZUILEN, KIMBERLY QA III* SWARTZ CREEK, MI Home: (810) 655-6647 Work: (810) 239-3112 Email: indycoda@hotmail.com

*Indicates willingness to travel

WILLIAMS, TOI QA II
 GRAND BLANC, MI
 Home: (810) 610-3096
 Work: (810) 239-3112
 Email: tmcrossley@comcast.net

Region 3



AFFONSO, CYNTHIA QA III
 JEROME, MI
 Home: (517) 688-4781
 Work: (517) 265-1686

ALWARD, MARTIN QA I
 LANSING, MI
 Home: (517) 862-5857
 Work: (517) 349-1040

BAILEY, CODY QA III
 LANSING, MI
 Home: (517) 862-0542
 Work: (517) 483-1225
 Email: maroobean@yahoo.com

BENNETT, JANNA QA III*
 LANSING, MI
 Home: (517) 323-6396
 Work: (517) 505-3819 CELL
 Email: eng2asl@comcast.net

BENSON, JENNIFER QA II
 JONESVILLE, MI
 Home: (517) 849-5073
 Work: (517) 279-5825
 Email: smbjcm@netzero.com

BERGMAN, CASEY QA I
 LANSING, MI
 Home: (517) 204-6132 CELL
 Email: casey-kasem@hotmail.com

BLISS, CHERYL QA II*
 CHARLOTTE, MI
 Home: (517) 541-2890
 Work: (517) 483-5214
 Email: bliss2sign@yahoo.com

BUDD, JANE QA III
 TOLEDO, OHIO
 Home: (419) 841-9458

BUSH, KATHRYN QA II
 LANSING, MI
 Home: (517) 367-0424

CAMPBELL, STEPHANIE QA II
 LANSING, MI
 Home: (517) 420-0615

CARGILL, JENNIFER QA I
 MASON, MI
 Home: (517) 676-1497
 Work: (248) 390-7081 CELL
 Email: jwcutie@hotmail.com

CHAMBERLAIN, AUDREY QA III
 LESLIE, MI
 Home: (517) 589-9022
 Email: dancingfarmgirl@juno.com

CLARK, SUSAN QA III*
 LESLIE, MI
 Home: (517) 589-9416
 Work: (517) 420-3931 CELL
 Email: clarkjs@sbcglobal.net

COLE, JOSIE QA II
 PARMA, MI
 Home: (517) 569-3900
 Work: (517) 745-3900 CELL
 Email: jmc2385@aol.com

CRAMER, KEVIN QA II*
 GRAND LEDGE, MI
 Home: (517) 627-5253
 Work: (517) 749-6830
 Email: cramer.kevin@cmich.edu

CRAWFORD, MICHAEL QA II
 HOWELL, MI
 Home: (517) 548-5492

*Indicates willingness to travel

DE LA CRUZ, JENNIFER QA II
 SALINE, MI
 Home: (734) 657-9990
 Email: delacruz-jen@hotmail.com

DELONG, JODEE QA I
 MASON, MI
 Home: (517) 676-4553

DILDY, STACY QA III
 HOLT, MI
 Home: (517) 749-5988
 Email: sdildy1022@yahoo.com

EISNER, CHAD QA I
 ANN ARBOR, MI
 Home: (734) 623-1677
 Work: (734) 239-4855
 Email: thecubeisyou@gmail.com

FABIANO, ANTHONY QA II
 LANSING, MI
 Home: (517) 230-3203
 Email: signthis77@yahoo.com

FINNELL-DELANO, CARRIE QA I
 LANSING, MI
 Home: (989) 400-1376
 Email: carrief@hotmail.com

FOWLER, DORETTA QA I
 LANSING, MI
 Home: (517) 862-5100
 Email:

GLADSTONE, JEANNETTE QA II
 EATON RAPIDS, MI
 Home: (517) 663-3407
 Work: (517) 841-3999 xt-1678

GREENE-SZMADZINSKI, CHRISTOPHER QA II
 EAST LANSING, MI
 Home: (517) 294-7685

GRZEMKOWSKI, ANGELA QA II
 EAST LANSING, MI
 Home: (517) 337-3809
 Work: (517) 342-2499
 Email: agrzemko1@msu.edu

HARRIS, DORIS QA I
 LANSING, MI
 Home: (517) 507-7678 CELL

HART, MEGAN QA I
 MASON, MI
 Home: (517) 676-4173
 Work: (517) 483-1626

JURUS, JANET QA III*
 LANSING, MI
 Home: (517) 372-0123
 Work: (517) 862-5815 CELL
 Email: jjsign2002@yahoo.com

KING, REBECCA QA III*
 OKEMOS, MI
 Home: (517) 347-0435
 Work: (517) 335-3678
 Email: kingb@michigan.gov

KORSON, NATALIE QA II
 FENWICK, MI
 Home: (616) 761-3029
 Email: natkorson@hotmail.com

LE BARRE, SHERYL QA II*
 ORLEANS, MI
 Home: (616) 755-0404
 Email: sherivic@yahoo.com

LINTON, RENELLE QA II*
 LANSING, MI
 Home: (517) 749-1800

MC NAMARA, JENNIFER QA II
 MASON, MI
 Home: (517) 862-6421
 Work: (517) 321-6045

MUNSCHY, JESSICA QA I
 LANSING, MI
 Home: (517) 281-1198
 Work: (517) 702-8962
 Email: pixie22stix@yahoo.com

NAZARUK, STACEY QA II
 JACKSON, MI
 Home: (517) 782-5089
 Work: (517) 581- 1534 CELL
 Email: snazaruk@jpsmail.org

***Indicates willingness to travel**

NORTON, KENDRA QA III*
 JACKSON, MI
 Home: (517) 796-0405
 Work: (517) 725-6600
 Email: nortonke@yahoo.com

PACKER, SANDRA QA II
 LESLIE, MI
 Home: (517) 589-8486
 Work: (517) 862-6537
 Email: sdemerald@aol.com

PARKS, SUE QA II
 JACKSON, MI
 Home: (517) 787-8125
 Work: (517) 812-7221
 Email: parks7@comcast.net

PERTZ, LESLIE QA III*
 LANSING, MI
 Home: (517) 323-1029
 Work: (517) 214-4724 CELL
 Email: kermit@peoplepc.com

PRAY, LISA QA I
 JACKSON, MI
 Home: (517) 812-6742 CELL
 Email: Lpp99@juno.com

PUDIL, VIKKI QA II
 JACKSON, MI
 Home: (517) 764-0647
 Work: (517) 740-4572 CELL
 Email: sign4joy@comcast.net

RAMSEY, CAROLYN QA III
 HOWELL, MI
 Home: (810) 231-0829

ROGERS, AMY QA II
 LANSING, MI
 Home: 517/281-3746
 Email: amy-stipcak@yahoo.com

RUPERT, KARRIE QA II*
 CORUNNA, MI
 Home: (989) 723-2323
 Work: (517) 214-3944

SALTON, SARAH QA I
 E. LANSING, MI
 Home: (517) 204-4929

SMITH, REGINA QA II*
 GRAND LEDGE, MI
 Home: (517) 622-0450
 Work: (517) 483-5214

STEELE, ALLYSON QA II
 EAST LANSING, MI
 Home: (517) 944-1114
 Email: allygatr1@excite.com

STIEGLITZ, FRANCES QA III*
 LANSING, MI
 Home: (517) 882-1039
 Work: (517) 214-0799 CELL
 Email: Phrannysys1@aol.com

SWEITZER, HILARY QA II
 LANSING, MI
 Home: (517) 449-4089

THELEN, SHANNAH QA III
 SAGINAW, MI
 Home: (989) 640-1223

TRUMAN, JONATHAN QA III*
 JACKSON, MI
 Home: (517) 990-6678
 Email: trumanj@acd.net

TYLE, SUSAN QA I*
 FOWLERVILLE, MI
 Home: (517) 404-8159
 Work: (517) 546-3030
 Email: suetyle@hotmail.com

VISSEER, CYNTHIA QA III*
 SUNFIELD, MI
 Home: (517) 614-0957 CELL

WALTON, MAUREEN QA III*
 HOLT, MI
 Home: (517) 694-4386
 Work: (517) 381-1900
 Email: waltonm@msu.edu

WEST, ANITA QA II
 JACKSON, MI
 Home: (517) 522-6215
 Work: (517) 414-7857 CELL
 Email: et2@yahoo.com

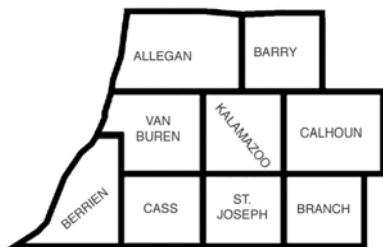
*Indicates willingness to travel

WINTER, NANCY QA III
LANSING, MI
Home: (517) 394-0141

WOLOWIEC, AARON QA II*
LANSING, MI
Home: (517) 402-2019
Work: (517) 627-1561
Email: wolowiec1@msu.edu

WRIGHT, CHRISTINE QA II
LANSING, MI
Home: (517) 482-1217
Work: (517) 483-5214

Region 4



ALTAMORE, ELLEN QA III
ALLEGAN, MI
Home: (269) 673-5247
Work: (269) 673-7002
Email: altamore@chartermi.net

BOYER, SUSAN QA III*
BATTLE CREEK, MI
Home: (269) 968-1350
Work: (269) 961-5272
Email: SigningSue@tds.net

BUSSLER, NANCY QA II
HOLLAND, MI
Home: (616) 396-3202
Work: (616) 494-2200
Email: nabussler@juno.com

CUDDEBACK, BRENDA QA I
MARCELLUS, MI
Home: (269) 244-5012
Work: (269) 657-1514

DARLING, LESLIE QA II
PORTAGE, MI
Home: (269) 598-3692

DENNIS, SHANNON QA I
BATTLE CREEK, MI
Home: (269) 288-2477
Email: silvaralsmj@yahoo.com

DOYLE, MICHAEL QA III*
VICKSBURG, MI
Home: (269) 649-2571
Email: md@talk4deaf.com

HANNOLD, JOSHUA QA II
BATTLE CREEK, MI
Home: (269) 209-7267
Work: (269) 964-9421 ET 310

HARRIS, MICHELLE QA II*
ALLEGAN, MI
Home: (269) 672-5278
Work: (269) 217-5971

HIGDON, FRANNIE QA III
RICHLAND, MI
Home: (269) 629-3061
Work: (269) 207-9153
Email: FMKHIG@aol.com

HUCKLEBERRY, DELICIA QA I
ELKHART, IN
Home: (574) 262-0406
Work: (574) 202-9555 CELL
Email: huckterp@yahoo.com

JACKSON, BETSY QA III
HOLLAND, MI
Home: (616) 392-7264
Work: (616) 494-2200
Email: betsyfein@hotmail.com

JASHEWAY, JULIE QA I
ST. JOSEPH, MI
Home: (269) 408-1414
Work: (574) 286-7586

JOCHEMS-LOWRIE, LERA QA III*
BATTLE CREEK, MI
Home: (269) 660-1911
Work: (269) 965-9532
Email: lerawj@yahoo.com

*Indicates willingness to travel

KOOYERS, HOPE QA III
 LAWTON, MI
 Home: (269) 624-2485
 Work: (269) 998-0214 CELL
 Email: love2signasl@hotmail.com

KUEHN, TERESA QA III
 NILES,
 Home: (269) 687-6498
 Email: djtc1008@hotmail.com

LEFLER, SHERRI QA III
 PLAINWELL, MI
 Home: (269) 343-1898
 Work: (269) 492-4028
 Email: tnslefler@charter.net

LOVE, PATRICIA QA II
 COLDWATER, MI
 Home: (269) 334-5058
 Work: (517) 617-5058 CELL
 Email: signingpat2@aol.com

MC CABE, LEONARD QA I
 BATTLE CREEK, MI
 Home: (269) 565-0494
 Work: (269) 961-7681
 Email: Len-M@webtv.net

MCKAY, XENIA QA III
 BATTLE CREEK, MI
 Home: (269) 965-6025
 Work: (269) 317-7922

MOORE, HEATHER QA I
 BATTLE CREEK, MI
 Home: (269) 660-8800
 Email: scoozysgal@yahoo.com

PFIFFERLING, SUSAN QA III
 GOSHEN, IN
 Home: (574) 534-8067
 Work: (269) 816-0715
 Email: sunnyterp@yahoo.com

ROBINSON, LISA QA III
 KALAMAZOO, MI
 Home: (269) 388-3828
 Work: (269) 665-7044

ROTH, SUSAN QA I*
 HILLSDALE, MI
 Home: (517) 439-5934
 Work: (517) 398-1932 CELL
 Email: ajhs80@hotmail.com

SANDUM, ANTOINETTE QA I
 AUGUSTA, MI
 Home: (269) 731-5553
 Email: asandum@tds.net

STACK, TRACEY QA III
 GOSHEN, IN
 Home: (574) 533-5721
 Work: (574) 238-1861 CELL
 Email: tra-cey@juno.com

STEVENS, JEAN QA III
 KALAMAZOO, MI
 Home: (269) 342-1785
 Work: (269) 323-6612

SWEARINGIN, RACHEL QA II
 KALAMAZOO, MI
 Home: (269) 353-3318

TAFIL, KATHY QA II
 PLAINWELL, MI
 Home: (269) 381-6099
 Work: (269) 673-7002 EXT 4320
 Email: katafil@netzero.net

VANDESTREEK, KATHERINE QA II
 RICHLAND, MI
 Home: (269) 599-9383

VENTON, TERESA QA III
 PAW PAW, MI
 Home: (616) 366-3624
 Email: tkventon@hotmail.com

WEIMER, KELLY QA I
 KALAMAZOO, MI
 Home: (269) 569-6806
 Work: (269) 375-6009
 Email: kelynn76@yahoo.com

WOOLF, VICKI QA III*
 PORTAGE, MI
 Home: (269) 349-8808
 Work: (269) 323-5875
 Email: vicwoolf@yahoo.com

***Indicates willingness to travel**

WYMAN, JOHANNA QA III*
 BATTLE CREEK, MI
 Home: (269) 965-4957
 Work: (269) 353-5300
 Email: jocoda75@hotmail.com

Region 5



CEDILLO, RACHEL QA I
 ROCKFORD, MI
 Home: (517) 499-4729

CREASY, RENITA QA II
 JENISON, MI
 Home: 616/667-2727
 Work: (616) 890-7593 CELL

DE MAAGD, NANCY QA II
 GRANDVILLE, MI
 Home: (616) 667-0331
 Work: (616) 540-8095 CELL
 Email: demaado@comcast.net

DODD, SANDRA QA III*
 MUSKEGON, MI
 Home: (231) 777-3188
 Email: fasamaliju@juno.com

GELUSHIA, ROSE QA III
 GRANDVILLE, MI
 Home: (616) 457-1654
 Work: (616) 915-2099 CELL
 Email: pigsty@iserv.net

GOULD, SUE QA III
 TWIN LAKE, MI
 Home: (231) 828-4442
 Work: (231) 720-2826
 Email: suebee74@yahoo.com

GOULD, DARLENE QA III
 MUSKEGON, MI
 Home: (231) 788-6606
 Work: (231) 732-3085

HOOGLAND, DENISE QA II
 HOLLAND, MI
 Home: (616) 335-2858

JACKSON, KEVIN QA II*
 GRAND RAPIDS, MI
 Home: (616) 308-7858
 Email: KevinJac@comcast.net

JOHNSON, BARBARA QA III
 MUSKEGON, MI
 Home: (231) 780-4636
 Work: (231) 720-2968

JONES, JOHN QA II
 BELMONT, MI
 Home: (616) 784-8041
 Work: (616) 361-3470

KRAMER, KAREN QA II*
 ZEELAND, MI
 Home: (616) 748-1012

LAREVA, CYNTHIA QA I*
 COOPERSVILLE, MI
 Home: (616) 837-6405
 Work: (616) 791-5272

LECUREUX, KEELIE QA II
 FRUITPORT, MI
 Home: (231) 865-7151
 Email: kew1_ntc@hotmail.com

LILLY, KIMBERLY QA III
 LUDINGTON, MI
 Home: (231) 834-8556
 Email: lillyterp@yahoo.com

LIMBECK, CHRISTIE QA I
 GRAND RAPIDS, MI
 Home: (616) 361-0277
 Work: (616) 617-9934
 Email: signerangel83@aol.com

*Indicates willingness to travel

MAGENNIS, ELIZABETH QA III*
 HOLLAND, MI
 Home: (616) 786-9417
 Work: (616) 498-4348 cell

MARING, COLLEEN QA III
 KENTWOOD, MI
 Home: (616) 975-9735
 Work: (616) 643-2720

MC MURRAY, CLINTON QA III
 GRAND RAPIDS, MI
 Home: (616) 520-3028
 Email: cmcmurray@nnvps.net

MC NUTT, KRISTIN QA III*
 HUDSONVILLE, MI
 Home: (616) 662-3773
 Work: (616) 552-3798
 Email: kristindmcnutt@yahoo.com

MCCLAFFERTY, SARAH QA I
 ALLENDALE, MI
 Home: (616) 892-4733
 Work: (616) 990-4785
 Email: smcclafferty@nvps.net

MOCK, ASHLEY QA II
 WYOMING, MI
 Home: (269) 492-2546

MONETTE, MELISSA QA III*
 WYOMING, MI
 Home: (616) 261-8027
 Email: MMonette@NVPS.NET

OOSTERHEERT, KRISTIN QA I
 GRANDVILLE, MI
 Home: (616) 534-7970
 Work: (616) 262-3290
 Email: koosterheert@yahoo.com

ORT, ALICE QA II
 HOLLAND, MI
 Home: (616) 283-7991
 Email: Alice_Ort@msn.com

RAKOW, JILIAN QA II*
 GRAND RAPIDS, MI
 Home: (616) 475-9980
 Work: (616) 340-9881

SATTLER, ANGIE QA I
 CARSON CITY, MI
 Home: (989) 235-3480
 Work: (989) 560-6400 CELL
 Email: AngEarleen@hotmail.com

SCHWARTZ, ROBERTA QA III
 GRAND RAPIDS, MI
 Home: (616) 791-0992
 Work: (616) 581-9240
 Email: bstz@comcast.net

SLUSSER, BARBARA QA II
 ZEELAND, MI
 Home: (616) 748-8173
 Work: (616) 836-4830

STERMIN, ANDREA QA II
 CEDAR SPRINGS, MI
 Home: (616) 581-6179
 Email: ariamaji@hotmail.com

STEVENSON, KIM QA I
 HOLLAND, MI
 Home: (616) 494-5080
 Work: (616) 494-2320

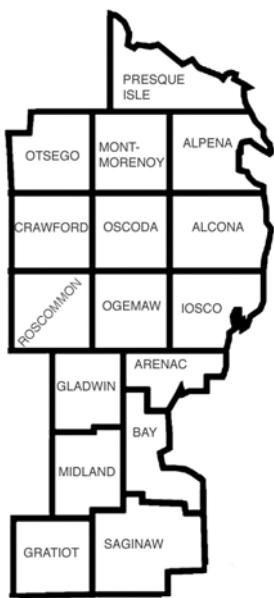
TRAPPER, TERESE QA II
 HOLLAND, MI
 Home: (616) 392-1022
 Email: tatrapper@earthlink.net

URLAUB, SARA QA I
 SPARTA, MI
 Home: (616) 887-1361
 Email: urlaubjj@msn.com

VEZINO, AMY QA II
 LOWELL, MI
 Home: (616) 897-9469
 Work: (616) 460-5684 CELL
 Email: amyvezino@earthlink.net

WOLBRINK, KIMBERLY QA I
 ZEELAND, MI
 Home: (616) 688-5133
 Work: (616) 283-3534 CELL
 Email: joyngod@chartermi.net

*Indicates willingness to travel

Region 6

ALSPAUGH, HEATHER QA III

ST. LOUIS, MI
 Home: (989) 681-2964
 Work: (989) 681-5155
 Email: hma73@yahoo.com

COURTER, AMY QA I
 SHEPHERD, MI
 Home: (989) 828-6989

CRICHTON, LINDA QA III
 FRANKENMUTH, MI
 Home: (989) 652-0068
 Work: (989) 497-7111

DAVIS, AMANDA QA II
 ST. LOUIS, MI
 Home: (989) 681-4895
 Work: (989) 576-1272
 Email: ajpdavis@hotmail.com

KENNEDY, BETH QA III
 MT. PLEASANT, MI
 Home: (989) 775-2591
 Work: (989) 774-2725

KENNEDY, SUSAN QA III
 HOPE, MI
 Home: (989) 689-3157

KILTS, ERIN QA III
 SAGINAW, MI
 Home: (989) 799-1228
 Email: erinkilts@yahoo.com

LANGE, DENISE QA II*
 GAYLORD, MI
 Home: (989) 731-4355
 Email: langedh@freeway.net

MOORE, RENEE QA II
 PINCONNING, MI
 Home: (989) 879-5449

OLIVAREZ, WILLIAM QA I
 SAGINAW, MI
 Home: (989) 777-1214
 Work: (989) 501-0204 CELL
 Email: billium1964@aol.com

PECKHAM, KELLY QA II
 BAY CITY, MI
 Home: (989) 684-2559
 Work: (989) 923-53890

POST, SUE QA I
 ST LOUIS, MI
 Home: (989) 681-2594
 Email: copper-7@hotmail.com

SINKO, LISA QA III
 ST. LOUIS, MI
 Home: (989) 681-2541
 Work: (989) 681-2500
 Email: lsinko@hotmail.com

SOMERS, DARCI QA III
 ST. JOHNS, MI
 Home: (989) 224-6087
 Work: (989) 277-6670 CELL
 Email: darcihou@aol.com

THIES, ED QA III
 SAGINAW, MI
 Home: (989) 755-1600
 Work: (989) 673-3191
 Email: signasl.1@chartermi.net

TROMBLEY, NATHAN QA III
 PINCONNING, MI
 Home: (989) 737-9705
 Email: ntrombley@chartermi.net

*Indicates willingness to travel

Region 7

ROBINSON, KELLIE QA I
GRAWN, MI
Home: (231) 499-7155

Region 8

None Available

ELLIOTT, BRENDA QA II*
TRAVERSE CITY, MI
Home: (231) 947-1822
Work: (231) 883-9309
Email: brenelli@aol.com

HINTZ, BRANDI QA III*
RAPID CITY, MI
Home: (231) 322-6062
Email: bhintz@chartermi.net

HOXSIE, TOM QA III*
BUCKLEY, MI
Home: (231) 269-3577
Work: (231) 342-0098
Email: tom@theovertones.net

JACKSON, RETHA QA I*
MECOSTA, MI
Home: (231) 972-8467
Work: (231) 832-0314
Email: sunnypenny@yahoo.com

KRAUSE, EMILY QA II*
EAST JORDAN, MI
Home: (231) 536-7871
Email: tekcj@freeway.net

MERRITT, JANE QA II*
COPEMISH, MI
Home: (231) 362-2023
Email: janemikeus@yahoo.com

*Indicates willingness to travel